

Заполняйте латинскими буквами (латинский алфавит)

Пример
заполнения
(例示)

米穀の輸入に関する届出書 (個人用として輸入する場合)

アルファベット(ローマ字)で記入

Сегодняшняя дата (год, месяц, день) (今日の日付)

Дата: 2018. 〇. 〇

Главе регионального комитета по вопросам с. х. региона

Главе Бюро по вопросам с.х. Хоккайдо

Главе Специального парламентского комитета по делам Окинавы

Адрес
(Address)

(Если у вас нет адреса на территории Японии,
впишите свое гражданство и номер паспорта)

Гражданство (国籍) &
номер паспорта (パスポート番号)

Russia

☆☆〇〇〇〇〇〇

ФИО
(Name)

(Также имя латинскими буквами)

Фамилия и имя (氏名)

〇〇〇 〇〇 〇〇

В соответствии с 35 статьей Закона о стабилизации спроса и предложения, а также цен на основные продукты питания, нижеследующим заявляю об импортировании риса (для частного пользования)

1. Страна отгрузки: Russia

(積出国)

Страна отгрузки (積出国)

2. Дата ввоза: 2018. 〇. 〇

(輸入の時期)

Сегодняшняя дата (год,
месяц, день) (今日の日付)

3. Кол-во ввозимого риса: 〇

(今回の輸入数量)

кг.

Ввозимое количество (輸入量)

4. Кол-во, ввезенное за срок один год, начин

(輸入を行う日からさかのぼって1年間に個人用として輸入した数量の合計)

ввозимое в этот раз): 〇〇

кг.

Общий объем ввоза в год (年間総輸入量)

Примечание: пожалуйста, не включайте в общее к

данного ввоза, тот рис, который вы ввезли, уплатив таможенный налог и другие пошлины.